

Số: 35/2023/QĐST-HC

Bình Dương, ngày 06 tháng 11 năm 2023

**QUYẾT ĐỊNH**  
**ĐÌNH CHỈ GIẢI QUYẾT VỤ ÁN HÀNH CHÍNH**

Căn cứ vào khoản 5 Điều 38, Điều 143 và Điều 144 của Luật Tổ tụng hành chính;

Sau khi nghiên cứu hồ sơ vụ án hành chính sơ thẩm;

Xét thấy, ngày 06/11/2023, bà Lê Thị L có đơn xin rút toàn bộ yêu cầu khởi kiện đối với Ủy ban nhân dân thành phố T, tỉnh Bình Dương về việc “Khiếu kiện quyết định hành chính trong lĩnh vực quản lý đất đai” theo quy định tại điểm b khoản 1 Điều 143 Luật Tổ tụng hành chính. Việc rút đơn khởi kiện của bà Lê Thị L là hoàn toàn tự nguyện, không trái quy định pháp luật và đạo đức xã hội.

**QUYẾT ĐỊNH:**

1. Đình chỉ giải quyết vụ án hành chính sơ thẩm thụ lý 70/2023/TLST-HC về việc “khiếu kiện hành vi hành chính trong lĩnh vực quản lý đất đai” ngày 04/10/2023, giữa:

- Người khởi kiện: Bà Lê Thị L, sinh năm 1951; địa chỉ: số C, đường V, khu phố E, phường P, thành phố T, tỉnh Bình Dương.

Người đại diện hợp pháp của người khởi kiện: Ông Hồ Trọng P, sinh năm 1992; địa chỉ: xóm A, thôn B, xã Đ, huyện T, tỉnh Bình Thuận là người đại diện theo ủy quyền (Hợp đồng ủy quyền ngày 18/7/2023).

- Người bị kiện: Ủy ban nhân dân thành phố T, tỉnh Bình Dương. Người đại diện hợp pháp: Ông Võ Chí T – Phó Chủ tịch Ủy ban nhân dân thành phố T, tỉnh Bình Dương (Quyết định ủy quyền số 2475 ngày 26/7/2023).

2. Hậu quả của việc đình chỉ giải quyết vụ án:

- Bà Lê Thị L có quyền khởi kiện yêu cầu Tòa án giải quyết lại vụ án theo quy định tại khoản 1 Điều 144 Luật Tổ tụng hành chính.

- Xử lý tiền tạm ứng án phí hành chính sơ thẩm: Bà Lê Thị L được miễn án phí.

3. Đương sự có quyền kháng cáo, Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm trong thời hạn 07 ngày kể từ ngày nhận được Quyết định này hoặc kể từ ngày Quyết định này được niêm yết công khai theo quy định của Luật Tổ tụng hành chính./.

***Nơi nhận:***

- Các đương sự;
- VKSND tỉnh Bình Dương;
- Cục THADS tỉnh Bình Dương;
- Lưu: HSVA, Tổ HCTP.

**THẨM PHÁN**

**Huỳnh Văn Luật**

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
TỈNH BÌNH DƯƠNG**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

## **BIÊN BẢN GIAO NHẬN**

Hôm nay, vào lúc            giờ            phút, ngày            tháng 11 năm 2021.

Tại: Trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Bình Dương.

**Bên giao:** Bà Nguyễn Thị H – Thẩm Phán.

**Bên nhận:** Ông Nguyễn Văn C.

Là: Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan.

Trong vụ án: Hành chính sơ thẩm thụ lý số 21/2021/HC-ST ngày 12/4/2021.

Đã tiến hành giao nhận tài liệu, chứng cứ sau:

.....  
...  
.....  
...  
.....  
...  
.....  
....

Ngoài ra không giao nhận gì thêm.

Biên bản kết thúc lúc            giờ            phút cùng ngày./.

**Bên giao**

**Bên nhận**

